

ROZHODNUTIE RADY

prijaté vzájomnou dohodou s povereným predsedom Komisie

z 5. novembra 2004,

ktorým sa prijíma zoznam ďalších osôb, ktoré má v úmysle vymenovať za členov Komisie Európskych spoločností a ktorým sa zrušuje a nahrádza rozhodnutie 2004/642/ES, Euratom

(2004/753/ES, Euratom)

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva, najmä na jej článok 213 ods. 1 a na druhý pododsek jej článku 214 ods. 2,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu, najmä na jej článok 126 ods. 1 a na druhý pododsek jej článku 127 ods. 2,

keďže:

(1) Nová Komisia, ktorú tvoria štátni príslušníci členských štátov, jeden za každý štát, má byť vymenovaná na obdobie od dátumu jej vymenovania do 31. októbra 2009.

(2) Rada na zasadnutí hláv štátov alebo predsedov vlád 29. júna 2004 navrhla José Manuela DURÃO BARROSA za osobu, ktorú má v úmysle vymenovať za predsedu Komisie ⁽¹⁾.

(3) Európsky parlament schválil tento návrh uznesením z 22. júla 2004.

(4) Rozhodnutím 2004/642/ES, Euratom ⁽²⁾ Rada prijala vzájomnou dohodou s povereným predsedom Komisie zoznam ďalších osôb, ktoré má v úmysle vymenovať za členov Komisie.

(5) Vzájomnou dohodou s povereným predsedom Komisie by malo byť rozhodnutie 2004/642/ES, Euratom zrušené pred tým, ako sa zoznam, ktorý obsahuje, predloží na schválenie Európskemu parlamentu, a nahradené týmto rozhodnutím.

(6) Nadobudnutie platnosti Zmluvy, ktorou sa zakladá Ústava pre Európu, bude mať za následok ukončenie mandátu člena Komisie, ktorý má rovnakú štátnu príslušnosť ako budúci minister zahraničných vecí Európskej únie, ktorý bude podpredsedom Komisie,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Za osoby, ktoré má Rada v úmysle vymenovať za členov Komisie Európskych spoločností na obdobie od dátumu vymenovania novej Komisie do 31. októbra 2009, sú navrhnutí vzájomnou dohodou s José Manuelom DURÃO BARROSom, povereným predsedom Komisie:

Joaquín ALMUNIA AMANN

Jacques BARROT

Joe BORG

Stavros DIMAS

Benita FERRERO-WALDNEROVÁ

Ján FIGEL

Mariann FISCHER BOELOVÁ

Franco FRATTINI

Dalia GRYBAUSKAITĚOVÁ

Danuta HÜBNEROVÁ

Siim KALLAS

László KOVÁCS

Neelie KROESOVÁ

Markos KYPRIANOU

Peter MANDELSON

Charlie MCCREEVY

⁽¹⁾ Ú.v. EÚ L 236, 7.7.2004, s. 15.

⁽²⁾ Ú.v. EÚ L 294, 17.9.2004, s. 30.

Louis MICHEL

Článok 2

Andris PIEBALGS

Rozhodnutie 2004/642/ES, Euratom sa týmto zrušuje.

Janez POTOČNIK

Článok 3

Viviane REDINGOVÁ

Toto rozhodnutie sa uverejní v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Olli REHN

V Bruseli 5 novembra 2004

Vladimír ŠPIDLA

Günter VERHEUGEN

za Radu
predseda

Margot WALLSTRÖMOVÁ

B. R. BOT
